

** 07_L04_田家四季歌/Tiánjiā sìjì gē/Canción de las cuatro estaciones del campesino/Farmers' Song of the Four Seasons **

附加内容/Fùjiā nèiróng/Extras/Extras

1) Amplía y sustituye

kuòzhǎn yǔ tì huàn

扩展与替换 (Expand and substitute.)

Yāng
秧
Chāyāng
插秧
Cǎi le cǎnsāng yòuchāyāng
采了蚕桑又插秧
Xiàjì lǐ nóngshì máng cǎi le cǎnsāng
夏季里，农事忙，采了蚕桑
yòuchāyāng
又插秧。

En verano hay mucho trabajo: se recoge la morera y se trasplanta el arroz. / In summer farm work is busy: we pick mulberry leaves and plant out the rice.

Huángjīn
黄金
Gǔ xiàng huángjīn
谷像黄金
Qiūjì lǐ gǔ xiàng huángjīn lìlì xiāng
秋季里，谷像黄金粒粒香。

En otoño el grano parece oro y cada granito huele bien. / In autumn the grain looks like gold and every grain smells sweet.

Shēntǐ suī xīnkǔ xīnli xǐyángáng
身体虽辛苦，心里喜洋洋。

Aunque el cuerpo está cansado, el corazón rebosa de alegría. / Though our bodies are tired, our hearts are full of joy.

Bōzhǒng 播种	Chūntiān 春天
Chāyāng 插秧	Xiàtiān 夏天
Dǎgǔ 打谷	Qiūtiān 秋天
Zhìmiányī 制棉衣	Dōngtiān 冬天

2) Piensa y responde

xiǎng yi xiǎng shuō yi shuō

想一想，说一说 (Think and answer the following questions.)

Yī nián sìjì nóngmíndōu zài máng xiē shénme
(1) 一年四季，农民都在忙些什么？

¿Qué hacen los campesinos en cada estación del año? / What are the farmers busy with in each season?

Nóngmín suīrán hěn xīnkǔ wèishénme xīnli xǐyángáng
(2) 农民虽然很辛苦，为什么心里喜洋洋？

Aunque trabajan mucho, ¿por qué están tan contentos los campesinos? / Though the farmers work hard, why are they so happy?

3) 在对话中找出下面的词语，画上横线/Zài duìhuà zhōng zhǎochū xiàmiàn de cíyǔ, huà shàng héngxiàn/Busca las palabras en el diálogo y subráyalas/Find the words in the dialogue and underline them

春天 Chūntiān / primavera / spring

播种 Bōzhǒng / sembrar / sow

麦苗儿 Màimiáor / brotes de trigo / young wheat

嫩 Nèn / tierno / tender

农事 Nóngshì / faenas del campo / farm work

插秧 Chāyāng / trasplantar el arroz / plant out rice

桑叶 Sāngyè / hoja de morera / mulberry leaf

稻谷 Dàogǔ / arroz con cáscara / paddy

黄金 Huángjīn / oro / gold

辛苦 Xīnkǔ / duro, cansado / hard

喜洋洋 Xǐyángyáng / muy contento / overjoyed

休息 Xiūxi / descansar / rest

爷爷 chūntiān nǐ zài tián lǐ zuò shénme
嘟嘟：爷爷，春天你在田里做什么？

Dudú: Abuelo, ¿qué haces en el campo en primavera? / Dudú: Grandad, what do you do in the fields in spring?

爷爷 chūntiān bōzhǒng nǐ kàn màimiáor duō nèn a
爸爸：爷爷春天播种，你看，麦苗儿多嫩啊！

Papá: En primavera el abuelo siembra. ¡Mira qué tiernos están los brotes de trigo! / Dad: In spring Grandad sows the seeds. Look how tender the young wheat is!

夏天 ne
婷婷：夏天呢？

Tíngting: ¿Y en verano? / Tíngting: And in summer?

夏天 nóngshì máng yào chāyāng hái yào cǎi sāngyè
妈妈：夏天农事忙，要插秧，还要采桑叶。

Mamá: En verano hay mucho trabajo: hay que trasplantar el arroz y recoger hojas de morera. / Mum: In summer farm work is busy: there's rice to plant out and mulberry leaves to pick.

我知道! qiūtiān dàogǔ xiàng huángjīn yíyàng
宝宝：我知道！秋天稻谷像黄金一样。

Baobao: ¡Ya sé! En otoño el arroz es como el oro. / Baobao: I know! In autumn the rice is just like gold.

对! dàjiā dōu hěn xīnkǔ kěshì xīnlǐ xǐyángyáng
爸爸：对，大家都很辛苦，可是心里喜洋洋。

Papá: Eso es. Todos trabajan mucho, pero están muy contentos. / Dad: That's right. Everyone works hard, but they're full of joy.

冬天 yéye jiù kěyǐ xiūxi le ba
嘟嘟：冬天爷爷就可以休息了吧？

Dudú: Y en invierno, ¿el abuelo ya puede descansar? / Dudú: And in winter Grandad can rest, can't he?

是啊! yì nián nóngshì liǎo dàjiā xiàoyíngyíng
妈妈：是啊，一年农事了，大家笑盈盈。

Mamá: Sí: terminadas las faenas del año, todos sonríen felices. / Mum: Yes: the year's farm work is done, and everyone is all smiles.

汪汪 Wāngwāng
洛基：汪 汪！

Rocky: ¡Guau! / Rocky: Woof!

练习/Liànxí/Ejercicios/Exercises

第一轮/Dì yī lún/Ronda 1/Round 1

1) Según el ejemplo, une con una línea y forma palabras

zhào lì zì lián yì lián zǔ cí yǔ
照例子连一连，组词语 (Link and form phrases after the model.)

季	吹	肥	农	事
情	胖	动	节	民
_____	_____	_____	季节	_____

2) Cuenta los trazos y completa los espacios en blanco

shǔ bǐ huà tián kòng
数笔画，填空 (Count the strokes and fill in the blanks.)

- (1) “季”一共有 _____ 画，第三画是_____。
- (2) “吹”一共有 _____ 画，第四画是_____。
- (3) “肥”一共有 _____ 画，第七画是_____。

3) Según el ejemplo, encuentra y corrige los caracteres incorrectos

zhào lì zì gǎi cuò bié zì
照例子改错别字 (Find out and correct the wrong characters after the model.)

例：一年四(稽)中，我最喜欢春天。 → 季

- (1) 春风吹绿了柳树。
- (2) 奶奶每天晚上都给我讲故石。

- (3) 匆茫

4) Compara y forma palabras

bǐ yì bǐ zài zǔ cí yǔ
比一比，再组词语 (Compare and form phrases.)

季_____	吹_____	肥_____	辛_____
子_____	次_____	巴_____	瓣_____

5) Elige la palabra correcta y completa los espacios

xuǎn cí yǔ tián kòng
选词填空 (Choose the right words to fill in the blanks.)

农民 归还 肥 忙

- (1) 春天的桑叶又绿又_____。
- (2) _____伯伯在田里种庄稼。
- (3) 夏天农事_____，大家都在田里干活。
- (4) 看完书要按时_____图书馆。

6) Según el ejemplo, combina dos partes para formar un carácter

zhào lì zì xiě hàn zì
照例子写汉字 (Combine two parts to make characters after the model.)

例: 禾 子 季

口 欠	立 十	艹 古
_____	_____	_____

虫 胡

7) Mira el pinyin y escribe las palabras

kàn pīn yīn xiě cí yǔ
看拼音，写词语 (Read the pinyin and write the words.)

yǔjì	chuīfēng	féizhū	nóngyè
<div><div></div><div></div><div></div><div></div></div>	<div><div></div><div></div><div></div><div></div></div>	<div><div></div><div></div><div></div><div></div></div>	<div><div></div><div></div><div></div><div></div></div>
gùshi	cōngmáng		
<div><div></div><div></div><div></div><div></div></div>	<div><div></div><div></div><div></div><div></div></div>		

8) Según el ejemplo, ordena las palabras para formar una frase

zhào lì zì lián cí chéng jù
照例子连词成句 (Put the given words in the correct order to make sentences after the model.)

lì
例：很 工作 辛苦 妈妈

妈妈工作很辛苦。

(1) 辛勤地 农民 劳动 伯伯

(2) 蝶泳 游 哥哥 会

(3) 桑叶 吃 蚕宝宝 最 爱

9) Según el ejemplo, escribe caracteres que contengan los siguientes radicales

zhào lì zì xiě chū dài yǒu xià liè piānpáng bù shǒu de zì
照例子写出带有下列偏旁部首的字 (Write characters with the given radicals after the model.)

lì
例：子： 季

口： _____

冫： _____

亻： _____

艹： _____

虫： _____

木： _____

10) Lee el texto a tus padres y pídeles que califiquen tu lectura

dú kè wén gěi bà ba mā ma tīng

读课文给爸爸妈妈听

(Read the text to your parents and ask them to rate your reading.)

Chūnjì lǐ chūnfēngchuī huā kāi cǎozhǎng húdié fēi
春季里，春风吹，花开草长蝴蝶飞。

Màimiáor duōnèn sāngyè zhèng féi
麦苗儿多嫩，桑叶儿正肥。

Xiàjì lǐ nóngshì máng cǎi le cán sāng yòu chā yāng
夏季里，农事忙，采了蚕桑又插秧。

Zǎo qǐ qín gēng zuò guī lái dài yuè guāng
早起勤耕作，归来带月光。

Qiūjì lǐ dào shàng chǎng gǔ xiàng huáng jīn lì lì xiāng
秋季里，稻上场，谷像黄金粒粒香。

Shēn tǐ suī xīn kǔ xīn lǐ xǐ yáng yáng
身体虽辛苦，心里喜洋洋。

Dōngjì lǐ xuě chū qíng xīn zhì mián yī nuǎn yòu qīng
冬季里，雪初晴，新制棉衣暖又轻。

Yī nián nóng shì liǎo dà jiā xiào yíng yíng
一年农事了，大家笑盈盈。

读得正确 Lectura correcta / Correct reading ☆☆☆☆☆

读得流利 Lectura fluida / Fluent reading ☆☆☆☆☆

读出感情 Con expresión / With expression ☆☆☆☆☆

练习/Liànxí/Ejercicios/Exercises

第二轮/Dì èr lún/Ronda 2/Round 2

1) Según el ejemplo, une con una línea y forma palabras

zhào lì zì lián yì lián zǔ cí yǔ

照例子连一连，组词语

(Link and form phrases after the model.)

蝴	麦	禾	桑	场
子	院	树	苗	蝶
_____	_____	_____	_____	_____

蝴蝶

2) Cuenta los trazos y completa los espacios en blanco

shǔ bǐ huà tián kòng

数笔画，填空

(Count the strokes and fill in the blanks.)

- (1) “蝴”一共有 _____ 画，第十四画是 _____。
- (2) “蝶”一共有 _____ 画，第四画是 _____。
- (3) “麦”一共有 _____ 画，第五画是 _____。

3) Según el ejemplo, encuentra y corrige los caracteres incorrectos

zhào lì zì gǎi cuò bié zì

照例子改错别字

(Find out and correct the wrong characters after the model.)

例：花丛中飞着几只美丽的(葫)蝶。 → 蝴

- (1) 哥哥会游叠泳。
- (2) 春雨过后，禾描长得更快了。
- (3) 秋天，农民把稻谷运到常院上。

4) Compara y forma palabras

^{bǐ yì bǐ} ^{zài zǔ cí yǔ}
比一比，再组词语 (Compare and form phrases.)

(蝴 _____ 胡 _____	(蝶 _____ 虫 _____	(苗 _____ 描 _____	(桑 _____ 嗓 _____
----------------------	----------------------	----------------------	----------------------

5) Elige la palabra correcta y completa los espacios

^{xuǎn cí yǔ tiánkòng}
选词语填空 (Choose the right words to fill in the blanks.)

稻谷 粒 桑叶 麦田

- (1) 金黄的 _____ 一眼望不到边。
- (2) 蚕宝宝最爱吃 _____。
- (3) 秋天， _____ 像黄金一样。
- (4) 我们要爱惜粮食，不浪费一 _____ 米。

6) Según el ejemplo, combina dos partes para formar un carácter

^{zhào lì zì xiě hàn zì}
照例子写汉字 (Combine two parts to make characters after the model.)

例: ^ì 艹 田 苗

米 立 _____

口 虫 _____

7) Mira el pinyin y escribe las palabras

^{kàn pīn yīn} ^{xiě cí yǔ}
看拼音，写词语 (Read the pinyin and write the words.)

húdiéjié □ □ □	diéyǒng □ □	xiǎomài □ □	huāmiáo □ □
sāngyè □ □	dǎcháng □ □		

8) Según el ejemplo, ordena las palabras para formar una frase

zhào lì zì lián cí chéng jù

照例子连词成句

(Put the given words in the correct order to make sentences after the model.)

lì
例：春风 绿了 吹 柳树

春风吹绿了柳树。

(1) 又 肥 春天的 桑叶 绿 又

(2) 多 我 文化 想 了解 中国的

(3) 书 归还 图书馆 要 按时 看完

9) Según el ejemplo, escribe caracteres que contengan los siguientes radicales

zhào lì zì xiě chū dài yǒu xià liè piānpáng bù shǒu de zì

照例子写出带有下列偏旁部首的字

(Write characters with the given radicals after the model.)

lì
例：虫： 蝴

艹： _____

木： _____

土： _____

米： _____

子： _____

口： _____

10) Lee el diálogo por personajes con tu familia y pedíles que califiquen tu lectura

hé jiā rén fēn jué sè dú duì huà

和家人分角色读对话

(Read the dialogue in parts with your family and ask them to rate your reading.)

嘟嘟: Yéye chūntiān nǐ zài tián lǐ zuò shénme
爷爷, 春天你在田里做什么?

爸爸: Yéye chūntiānbōzhǒng nǐ kàn màimiáo duō nèn a
爷爷春天播种, 你看, 麦苗儿多嫩啊!

婷婷: Xiàtiān ne
夏天呢?

妈妈: Xiàtiān nóngshì máng yào chā yāng hái yào cǎi sāng yè
夏天农事忙, 要插秧, 还要采桑叶。

宝宝: Wǒ zhī dào qiūtiān dào gǔ xiàng huáng jīn yí yàng
我知道! 秋天稻谷像黄金一样。

爸爸: Duì dà jiā dōu hěn xīn kǔ kě shì xīn lǐ xǐ yáng yáng
对, 大家都很辛苦, 可是心里喜洋洋。

嘟嘟: Dōngtiān yéye jiù kě yǐ xiūxi le ba
冬天爷爷就可以休息了吧?

妈妈: Shì a yì nián nóngshì liǎo dà jiā xiào yíng yíng
是啊, 一年农事了, 大家笑盈盈。

洛基: Wāngwāng
汪汪!

读得正确 Lectura correcta / Correct reading ☆☆☆☆☆

读得流利 Lectura fluida / Fluent reading ☆☆☆☆☆

读出感情 Con expresión / With expression ☆☆☆☆☆